

ИСПОЛНИТЕЛЬ: СПД физическое лицо-предприниматель ПОПОВА ИРИНА ВАСИЛЬЕВНА, действующий на основании Выписки из ЕГР физических лиц-предпринимателей серия АВ № 443092 от 22.11.2012г., с одной стороны,

АГЕНТ: _____,
в лице _____, действующего на основании _____ с
другой стороны, заключили настоящий договор о нижеследующем:

1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

1.1. Стороны сотрудничают по вопросам организации отдыха индивидуальных туристов и групп на объекте: туристическая стоянка в границах земельного участка №1 урочища Ласпи, Балаклавский р-н г. Севастополя, Украина, принадлежащего Исполнителю на праве владения и пользования.

1.2. Для реализации предмета настоящего Договора Исполнитель обязуется разместить на своей территории клиентов Агента, в соответствии с заявкой и на условиях, указанных в настоящем Договоре, а Агент обязуется за вознаграждение осуществлять поиск клиентов и заключать договоры на туристическое обслуживание, куда входят услуги Исполнителя.

Индивидуальные свойства услуг Исполнителя определены на Интернет-сайте: <http://www.geraklea.com>.

2. ТЕХНОЛОГИЯ РАБОТЫ

2.1. Агент должен направить предварительный письменный заказ (Заявку) с указанием всех необходимых данных для бронирования: сроков проживания, даты и времени заезда и выезда, количество мест, Ф.И.О., условия оплаты с указанием валюты платежа, трансферт (при необходимости), а также указывать дополнительные услуги, заказанные клиентом.

2.2. Исполнитель в течение трех рабочих дней с момента получения Заявки подтверждает прием заказа на услуги и выставляет счет на оплату.

2.3. Агент, согласно пункта 4.3. настоящего Договора, оплачивает счет и высылает документ, подтверждающий оплату в адрес Исполнителя, если Агент не выполнит эти условия, Исполнитель считает заказ аннулированным.

2.4. Неприбытие, опоздание или досрочный выезд клиентов - Исполнителем не компенсируется. Продление пребывания клиентов сверх сроков, указанных в ваучере или ином договоре, выданном Агентом клиенту, по любой причине (в т. ч. в связи с досрочным заездом, более поздним выездом, в связи с отсутствием обратных билетов), а также размещение клиентов, прибывших без ваучеров и сопроводительных писем Агента, производится при наличии свободных мест и оплачивается клиентами непосредственно Исполнителю по тарифам свободного поселения без какого-либо вознаграждения Агента.

2.5. В случае прерывания клиентами своего пребывания на объекте размещения Исполнителя, последний не выплачивает какие-либо компенсации Агента, за исключением случаев, когда это прерывание вызвано непредвиденными обстоятельствами: болезнь (лечение в больнице), и другие, что подтверждается медицинскими документами.

2.6. Все изменения условий заказа Стороны обязаны согласовывать друг с другом. В случае аннулирования заказа Агентом или уменьшения количества туристов, а также любых изменений подтвержденных услуг устанавливаются штрафные санкции:

- при отказе менее чем за 15 дней до начала предоставления услуг Исполнителем – 25% стоимости услуг;
- при отказе менее чем за 7 дней до начала предоставления услуг Исполнителем – 50% стоимости услуг;
- при отказе менее чем за 3 дня до начала предоставления услуг Исполнителем – 100% стоимости услуг.

2.7. Агент выдает покупателю ваучер или иную документацию, подтверждающую право пользования услугами Исполнителя, по установленной форме в организации Агента, а Исполнитель принимает клиентов по этим документам.

2.8. Стороны проводят ежемесячную сверку с предоставлением отчетной документации – оригиналов счетов, актов выполненных работ и др. необходимых отчетных документов.

2.9. Для продажи путевок Агент вправе привлекать субагентов.

3. ОБЯЗАННОСТИ СТОРОН

3.1. Агент ОБЯЗУЕТСЯ:

- в соответствии с предметом настоящего Договора, прилагать необходимые усилия к продвижению услуг Исполнителя и проводить согласованную с Исполнителем рекламную политику, направленную на повышение информированности потребителя об услугах Исполнителя;
- бронировать места, высылая по факсу Заявки с информацией, согласно п. 2.1. настоящего Договора, но не позднее, чем за 3 дня до заезда;
- направлять клиентов в количестве и сроки, оговоренные в Заявке;
- самостоятельно заключать от своего имени с физическими лицами (клиентами) договоры на туристическое обслуживание, по установленной форме в организации Агента, в том числе и в соответствии с услугами размещения, предоставляемыми Исполнителем;
- обеспечить клиентов документацией, подтверждающей право пользования услугами: сопроводительные письма или ваучеры и т.д., заверенные печатью Агента;
- информировать своих клиентов о необходимости при поселении иметь следующие документы: взрослым – паспорт, детям – копию свидетельства о рождении и справку о прививках, эпидокружении.
- страховать клиентов до момента прибытия их на объекты Исполнителя. Обязательной является страховка по территории государства Украины;
- обеспечить клиентов полной информацией о транспортных маршрутах для прибытия на объекты Исполнителя, о перечне входящих в стоимость путевки услуг и услуг за дополнительную оплату, с правилами и условиями приема и проживания на объекте;
- строго соблюдать оговоренный в главе 4 настоящего Договора порядок финансовых расчетов;
- соблюдать технологию работы, оговоренную в главе 2 настоящего Договора;
- письменно информировать обо всех претензиях клиентов в течение суток со дня их получения.

3.2. Исполнитель ОБЯЗУЕТСЯ:

- в соответствии с предметом настоящего Договора, обеспечить Агента информационными материалами относительно услуг размещения (стоимость проживания, количество свободных мест на момент Заявки, условия проживания), предоставляемых Исполнителем для заключения Агентом договоров туристического обслуживания с клиентами;
- предоставить письменно (по факсу) в течение трех суток подтверждение бронирования Заявки Агента. При отсутствии свободных мест - предоставить предложения по замене или отказе от размещения;
- предоставить услуги по размещению клиентов Агента, указанные в листе бронирования, согласно Заявке, и оплаченные Агентом;
- предоставить Агента объяснения по всем письменным претензиям, предъявленным клиентами на объекте размещения Исполнителя;
- соблюдать технологию работы, оговоренную в главе 2 настоящего Договора;
- оперативно информировать Агента обо всех изменениях условий приема и размещения клиентов на объектах Исполнителя;
- при перечислении стоимости услуг Исполнителю, удерживать агентское вознаграждение, указанное в п.4.1 настоящего Договора.

4. РАЗМЕР ВОЗНАГРАЖДЕНИЯ И ПОРЯДОК ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ РАСЧЕТОВ

- 4.1. Цены за услуги размещения указаны в Приложении №1 к настоящему Договору, с указанных цен Агент удерживает свое вознаграждение в размере 10 % от стоимости услуг, указанных в Приложении №1.
- 4.2. Расчеты за предоставляемую Исполнителем услугу с юридическими лицами – резидентами Украины осуществляются в национальной валюте Украины. Расчеты с юридическими лицами – нерезидентами осуществляются в рублях, долларах США, ЕВРО или иной валюте Договора плюс 2% по ценам, указанным в Приложении к настоящему Договору с учетом агентского вознаграждения.
- 4.3. Расчеты между Сторонами осуществляются в безналичной форме путем перечисления Агентом не позднее трех банковских дней, со дня получения счета, стоимости заказанных услуг по Заявке на расчетный счет Исполнителя, но не позднее 10 дней до момента оказания услуг размещения Исполнителем или в наличной форме. Затраты банковских переводов возлагаются на Агента.

5. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН

- 5.1. В случае нарушения своих обязательств по настоящему Договору Стороны несут ответственность, предусмотренную настоящим договором и действующим законодательством Украины.
- 5.2. Нарушением обязательств, считается ненадлежащее выполнение Сторонами своих обязанностей, т.е. их выполнение с нарушением условий, лежащих в основе обязательств по настоящему Договору.
- 5.3. Исполнитель предоставляет услуги по размещению клиентов Агента только при безусловном выполнении Агентом требований п. 4.3. настоящего Договора (как по сумме, так и по срокам).
- 5.4. Исполнитель вправе отказать в размещении на своем объекте клиенту, прибывшему по путевке или письму Агента, если последним оплата за размещение клиента не произведена и если клиент не пожелает нести расходы за размещение лично.

6. ФОРС-МАЖОРНЫЕ ОБСТОЯТЕЛЬСТВА

- 6.1. Срок выполнения Сторонами обязательств по этому Договору может быть приостановлен только в случае наступления обстоятельств непреодолимой силы (форс-мажор), а именно: пожара, стихийного бедствия, вооруженного конфликта или других обстоятельств, которые находятся вне контроля Сторон. Сторона, которая испытывает их действие, освобождается от ответственности по данному Договору.
- 6.2. Если действие обстоятельств непреодолимой силы длится больше чем 30 календарных дней, то Стороны имеют право прекратить действие настоящего Договора. При этом убытки, причиненные прекращением действия Договора, не возмещаются и штрафные санкции не платятся.

7. СРОК ДЕЙСТВИЯ ДОГОВОРА

- 7.1. Настоящий Договор вступает в силу со дня его подписания Сторонами и действует до 31.12.2013г., но по начатым обязательствам - до полного исполнения Сторонами своих обязательств по настоящему Договору.
- 7.2. Стороны имеют право расторгнуть этот Договор, предупредив другую Сторону за 1месяц, в случае нарушения условий этого Договора.

8. ДРУГИЕ УСЛОВИЯ

- 8.1. Данный Договор заключен на русском языке в двух аутентичных экземплярах, которые имеют одинаковую юридическую силу, по одному для каждой Стороны.
- 8.2. Стороны обязуются не передавать прав и обязанностей по этому Договору третьим лицам без согласия на это другой Стороны.
- 8.3. Расторжение настоящего Договора или прекращение срока его действия не освобождает стороны от завершения взаиморасчетов по обязательствам, исполнявшимся в период действия договора.
- 8.4. Любые изменения или дополнения к настоящему Договору оформляются Сторонами путем подписания полномочными представителями обеих сторон соответствующих письменных соглашений, которые являются неотъемлемыми частями настоящего Договора.
- 8.5. В случаях, которые не урегулированы данным Договором, Стороны руководствуются действующим законодательством Украины.

9. ДОПОЛНЕНИЯ К ДАННОМУ ДОГОВОРУ

- Приложение 1. Прайс базовый на 2013 год.
Приложение 2. Бланк заявки.

10. АДРЕСА МЕСТОНАХОЖДЕНИЯ И БАНКОВСКИЕ РЕКВИЗИТЫ СТОРОН

ИСПОЛНИТЕЛЬ: ФЛ-ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬ ПОПОВА Ирина Васильевна Юр. адреса: 99036 м. Севастополь, ул. Разъездная, д.16 Тел./факс: 8 (0692) 55-34-95, E-mail: geraklea@mail.ru Регистрационный номер 2002102463 ПАО ВТБ Банк, МФО 321767, р/сч. 26004010291248 плательщик единого налога по 2 группе	АГЕНТ:
--	---------------

_____ /И.В. Попова/ _____ /_____ /

Прайс-лист базовый на 2013 год.

ПРАЙС ЦЕН НА ТУРИСТИЧЕСКУЮ СТОЯНКУ НА 2013г.

№ услуги	НАИМЕНОВАНИЕ УСЛУГИ		грн.
1	Пакет услуг (проживание, питание, страхование) в стационарных палатках.	чел/день	180
2	Размещение в стационарных палатках.	койко/день	60
3	Предоставление места на туриста с собственной палаткой.	чел/день	50
4	Организация 3-х разового питания, комплекс.	чел/день	120
5	Комплект постельного белья, одноразово.	чел	50
6	Место для автотранспорта, стоянка до 3-х дней.	авто/день	50
7	Место для автотранспорта, стоянка от 4-х дней.	авто/день	30

СКИДКИ:

Дети до 3-х лет без предоставления основного места проживают	бесплатно
Детям от 3 до 6 лет проживание	20%

В СТОИМОСТЬ ПАКЕТА ВХОДИТ:

- проживание в евро палатках,
- пользование инфраструктурой лагеря,
- 3-х разовое питание,
- страхование отдыхающих.

В СТОИМОСТЬ РАЗМЕЩЕНИЯ ВХОДИТ:

- проживание в евро палатках,
- пользование инфраструктурой лагеря.


В СТОИМОСТЬ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ МЕСТА НА СТОЯНКЕ на человека ВХОДИТ:

- проживание на территории лагеря в собственных палатках туристов,
- пользование инфраструктурой лагеря.

АДРЕСА МЕСТОНАХОЖДЕНИЯ И БАНКОВСКИЕ РЕКВИЗИТЫ СТОРОН

ИСПОЛНИТЕЛЬ:	АГЕНТ:
<p>ФЛ-ПРЕДПРИНИМАТЕЛЬ ПОПОВА Ирина Васильевна Юр. адреса: 99036 м. Севастополь, ул. Разъездная, д.16 Тел./факс: 8 (0692) 55-34-95, E-mail: geraklea@mail.ru Регистрационный номер 2002102463 ПАО ВТБ Банк, МФО 321767, р/сч. 26004010291248 плательщик единого налога по 2 группе</p>	

_____ /И.В. Попова/ _____ /_____ /

ЮРИДИЧЕСКОЕ НАЗВАНИЕ АГЕНТСТВА		
КОНТАКТНЫЕ ТЕЛЕФОНЫ/ФАКС, E-MAIL		
ДОГОВОР №		
ФИО МЕНЕДЖЕРА		

М	Ж	РЕБ	ФАМИЛИЯ/ ИМЯ /ОТЧЕСТВО ТУРИСТОВ	ДАТА РОЖДЕНИЯ	ПАСПОРТНЫЕ ДАННЫЕ
ЕСЛИ ГРУППА, СПИСОК ПРИЛАГАЕТСЯ				ВСЕГО ВЗРОСЛЫХ: _____	ВСЕГО ДЕТЕЙ: _____

ЗАЯВКА НА БРОНИРОВАНИЕ от _____ / _____ /2013г.:

НАЗВАНИЕ БАЗЫ ОТДЫХА	КАТЕГОРИЯ РАЗМЕЩЕНИЯ	РАЗМЕЩЕНИЕ ДЕТЕЙ	ДАТЫ ЗАЕЗДА, КОЛИЧЕСТВО ДНЕЙ	ТИП ПИТАНИЯ
ПАЛОТОЧНЫЙ ЛАГЕРЬ «ГЕРАКЛЕЯ»	2-х местная палатка	ОСНОВНОЕ МЕСТО <input type="checkbox"/>	ДАТА ЗАЕЗДА /время _____	3-х разовое Завтрак Без питания
	3-х местная палатка	ДОПОЛНИТЕЛЬНОЕ МЕСТО <input type="checkbox"/>	ДАТА ВЫЕЗДА /время _____	
	4-х местная палатка	СОВМЕСТНО СО ВЗРОСЛЫМИ (ДО 3-Х ЛЕТ) <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> СУТОК	
	со своей палаткой			

№ СТРАХОВОГО ПОЛИСА, СТРАХОВАЯ КОМПАНИЯ _____

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСЛУГИ _____

<p>АГЕНТСТВО:</p> <p>МЕНЕДЖЕР _____</p> <p>ДАТА И ФОРМА ОПЛАТЫ _____</p> <p>ОПЛАТУ ГАРАНТИРУЕМ МП</p>	<p>Туристическая стоянка «ГЕРАКЛЕЯ»</p> <p>ЗАКАЗ ПРИНЯЛ _____</p> <p>СТОИМОСТЬ ТУРА: _____</p> <p>СЧЕТ № _____</p> <p>НА СУММУ _____</p> <p>БРОНИРОВАНИЕ ПОДТВЕРЖДАЮ МП</p>
---	---